友邦香港

香港北角
電氣道 183 號
友邦廣場 12 樓
電話：(852) 2881 3333

AIA.COM.HK

Policy Account Statement 保單戶口報告

CHOW KAM HOI (001)
FLAT C 20/F BLK 3
NULL BEVERLY GARDEN
TSEUNG KWAN O
KLN

STATEMENT DATE (mm/dd/yyyy) 通知書印發日期（月/日/年）	:	01/02/2025
BASIC POLICY NO. 保單號碼	:	B029175767
PREMIUM DUE DATE 保費到期日	:	01/01/2025
POLICY DATE 保單日期	:	10/01/2000
POLICY CURRENCY 保單貨幣	:	美元

INSURED : CHOW KAM HOI
受保人

ISSUE AGE : 42
投保年齡

PLAN NAME : 財智投資終身壽險計劃 I
計劃名稱

A/C VALUE SUMMARY (IN POLICY CURRENCY) AS OF STATEMENT DATE 截至通知書印發日之現有價值(金額為保單貨幣)

Premium Paid 已付保費	Bonus 賞金	Sum of Premium Paid and Bonus 已付保費及賞金總金額	Total Withdrawal Amount@ 總提取金額@	Awaiting Switch-in Amount(P) 尚待確認之調配轉入金額(P)
29,827.50	1,230.00	31,057.50	15,138.40	0.00

Current A/C Value# 現有戶口價值#	Net Surrender Value# 淨退保價值#
5,800.09	N/A

@ This is the net amount after deduction of any applicable withdrawal/surrender charges. Policy charges and value deducted for premium holiday are not included.
扣除提取/退保費用（如適用）後的淨金額。保單費用及暫停繳費費用不包括在內。

ACCOUNT SUMMARY 戶口紀錄 (DEALING DATE 交易日 10/03/2024 - 01/02/2025)

Code 代號	Previous Balance (No. of Units) 前單位結餘	Units Purchased/ Switched In 認購之單位	Units Withdrawn/ Switched Out 提取/轉出單位	Units Deducted for Policy Charges* 保單費用扣除單位*	Units deducted due to Premium Holiday 扣除暫停繳費費用所需之單位數目	Ending Balance 單位結餘
D08	52.6475	0.0000	0.0000	(1.8893)	0.0000	50.7582
D78	23.7383	0.0000	0.0000	0.0000	0.0000	23.7383
F07	33.8102	0.0130	0.0000	(1.2136)	0.0000	32.6096
F09	3.2644	0.0000	0.0000	(0.1171)	0.0000	3.1473
G08	1.7595	0.0000	0.0000	(0.0638)	0.0000	1.6957
I04	15.0265	0.0000	0.0000	(0.5391)	0.0000	14.4874
I09	53.4466	0.0000	0.0000	(1.9181)	0.0000	51.5285
M11	25.3157	11.0893	0.0000	(1.0460)	0.0000	35.3590
N08	8.2287	3.5877	0.0000	(0.3398)	0.0000	11.4766

Code 代號	Ending Balance (No. of Units) 單位結餘	Currency 貨幣	Policy Bid Price 單位買入價	Valuation Date (mm/dd/yyyy) 估值日	Account Values# 戶口價值#	POLICY CURRENCY Equivalent 相當於保單貨幣
D08	50.7582	歐元	14.9100	12/31/2024	756.80	787.52
D78	23.7383	歐元	0.0100	11/11/2022	0.24	0.25
F07	32.6096	美元	25.8300	12/30/2024	842.31	842.31
F09	3.1473	美元	370.4900	12/31/2024	1,166.04	1,166.04
G08	1.6957	美元	9.4590	12/30/2024	16.04	16.04
I04	14.4874	美元	56.3500	12/31/2024	816.36	816.36
I09	51.5285	美元	24.4100	12/31/2024	1,257.81	1,257.81
M11	35.3590	美元	12.8400	12/31/2024	454.01	454.01
N08	11.4766	美元	40.0600	12/31/2024	459.75	459.75

「AIA」、「友邦」或「友邦香港」是指友邦保險(國際)有限公司(於百慕達註冊成立之有限公司)。

友邦香港

香港北角
電氣道 183 號
友邦廣場 12 樓
電話：(852) 2881 3333

AIA.COM.HK

Code 代號	Ending Balance (No. of Units) 單位結餘	Currency 貨幣	Policy Bid Price 單位買入價	Valuation Date (mm/dd/yyyy) 估值日	Account Values# 戶口價值#	POLICY CURRENCY Equivalent 相當於保單貨幣
					Total 總數	5,800.09

* Policy charges include 保單費用包括 :
Cost Of Insurance 保險費用= US$208.88 Maintenance Fees 行政費用= US$9.00

Remarks: The prices and values above are quoted for reference only. The price of shares or units and the income from them may fall as well as rise. If you surrender your policy or withdraw your account value,the amount that you receive will be based on the policy bid price of the appropriate valuation day of our Company and may be subject to surrender/withdrawal charges. Please refer to your policy contract for information.
Please refer to "Investment Option Description" section for full name.

備註： 以上所示之投資選擇價格及戶口價值僅供參考。請注意，投資選擇的單位價及收益可跌亦可升。於退保或提取戶口價值時，您應收取的金額將按本公司在適當的估值日之單位買入價計算，並可能須扣除退保或提取費用。詳細內容請參考保單條文。
各投資選擇簡稱的詳細說明，請參閱"投資選擇名稱"部分。

TRANSACTION(S) AWAITING CONFIRMATION 尚待確認之交易 (AS OF 截至 01/02/2025)

Policy No. 保單號碼	Code 代號	Transaction description 交易描述	Amounts (in US$) 金額(美元)	Units 單位數目	Unit Account Type 單位戶口類別	Remarks 備註
B029175767	D08	保險費用	(9.75)	(0.6284)	AUA	2
B029175767	D08	行政費用	(0.41)	(0.0262)	AUA	2
B029175767	F07	保險費用	(10.41)	(0.4030)	AUA	2
B029175767	F07	行政費用	(0.44)	(0.0170)	AUA	2
B029175767	F09	保險費用	(14.42)	(0.0389)	AUA	2
B029175767	F09	行政費用	(0.60)	(0.0016)	AUA	2
B029175767	G08	保險費用	(0.20)	(0.0211)	AUA	2
B029175767	G08	行政費用	(0.01)	(0.0011)	AUA	2
B029175767	I04	保險費用	(10.09)	(0.1791)	AUA	2
B029175767	I04	行政費用	(0.42)	(0.0075)	AUA	2
B029175767	I09	保險費用	(15.55)	(0.6370)	AUA	2
B029175767	I09	行政費用	(0.65)	(0.0266)	AUA	2
B029175767	M11	保險費用	(5.61)	(0.4369)	AUA	2
B029175767	M11	行政費用	(0.23)	(0.0179)	AUA	2
B029175767	N08	保險費用	(5.68)	(0.1418)	AUA	2
B029175767	N08	行政費用	(0.24)	(0.0060)	AUA	2

Remarks 備註

1. Transaction amount has been included in the Account Value #. 金額已計算入戶口價值#中。
2. Transaction units have not been deducted from the Account Value #. 交易所涉及之投資選擇單位並未從上列戶口價值#中扣除。
3. Transaction amount has not been included in the Account Value #. 交易所涉及之金額並未加入上列戶口價值#中。

PREMIUM / INTEREST PAYMENT RECORDS 保費/利息付款紀錄
(DEALING DATE 交易日 10/03/2024 - 01/02/2025)

Payment Date 付款日期	Period Covered 承保期間	Amount/ Unit 金額/單位	Remarks 備註
10/03/2024	10/01/2024-10/31/2024	美元102.50	Autopay 自動轉賬
11/05/2024	11/01/2024-11/30/2024	美元102.50	Autopay 自動轉賬
12/03/2024	12/01/2024-12/31/2024	美元102.50	Autopay 自動轉賬

DIVIDEND RECORDS 股息紀錄 (DISTRIBUTION DATE 股息分派日: 10/03/2024 - 01/02/2025)

Policy No. 保單號碼	Code 代號	Reinvestment Date (mm/dd/yyyy) 再投資日期	Reinvestment Price 再投資價格	Dividend Unit 獲派股息單位
B029175767	F07	09/25/2024	26.0700	0.0130

Remarks: Please call AIA Customer Hotline for dividend details.
備註： 有關股息詳情，可向友邦客戶服務熱線查詢。

「AIA」、「友邦」或「友邦香港」是指友邦保險(國際)有限公司(於百慕達註冊成立之有限公司)。

友邦香港

香港北角
電氣道 183 號
友邦廣場 12 樓
電話：(852) 2881 3333

AIA.COM.HK

LEVY SUMMARY 保費徵費摘要

Payment Date 繳費日期	Amount 金額
10/03/2024	0.10
11/05/2024	0.10
12/03/2024	0.10

Levy Paid	已繳保費徵費金額	0.30
Current Outstanding levy	尚欠保費徵費	0.00
Next due's Levy rate	下期保費徵費百分率	0.10%

Levy collected by the Insurance Authority has been imposed on above policy at the applicable rate. For further information, please visit www.aia.com.hk/useful-information-ia-en or contact AIA Customer Hotline: 22328888.
保險業監管局已就上述保單按適用徵費率收取保費徵費。如欲了解更多資訊，請瀏覽我們的官方網站www.aia.com.hk/useful-information-ia-tc或致電友邦客戶熱線22328888。

OTHER INFORMATION 其它

- Friendly Reminder: Review your policy coverage regularly as to fit your changing needs. For assistance, contact your AIA Financial Planner.
  溫馨提示：定期審視您的保單保障範圍，以滿足您不時之需。如需協助，請聯繫您的友邦財務策劃顧問。
- Please note that your risk profile in our records is no longer valid. If you want to update it, please submit a Risk Profile Questionnaire through your insurance intermediary.
  請注意閣下於本公司記錄的風險評估已失效。如欲更新，請透過保險中介人提交風險承擔能力問卷。
- As required by the relevant regulation in Hong Kong / Macau, we might require you to submit the CRS ("Common Reporting Standard") Self-Certification Form and / or provide additional documentation in order for us to confirm your jurisdiction(s) of tax residence and obtain the corresponding TIN ("Taxpayer Identification Number") so as to enable us to fulfil any reporting requirements with respect to your financial account information. If you do not provide a valid self-certification or submit the CRS ("Common Reporting Standard") declaration to us as required before, please provide to us at your earliest convenience.
  根據香港/澳門之相關法規，我們可能要求閣下提交共同匯報標準（簡稱「CRS」）的自我證明表格及/或補充文件，以確認閣下的稅務居住地及相應之稅務編號，從而履行我們就閣下財務帳戶資料的申報責任。如閣下之前沒有就我們要求提交有效的CRS 自我證明或聲明，請儘快提交。
- You should avoid perpetual use of the same password. Regular change of password is essential for protection of your personal account, and strong password should be used. Please change your password regularly.
  你應避免長期使用相同的密碼。為保障你個人賬戶的安全，應定期更改網上密碼，更改時亦應採用強密碼。請定期更改你的「網上密碼」。

NEWS UPDATE 最新消息

Please refer to the terminology table in AIA website www.aia.com.hk for detailed explanation of the terminologies.
有關詞彙的詳細解釋，可瀏覽友邦網站www.aia.com.hk中的詞彙表。

Please note that investment involves risks. You should always refer to the offering document(s) of the underlying fund(s) of the respective investment option(s) for information of the relevant risks, including delay or partial deferralin processing of the dealing instruction(s) if the dealing instruction falls into the dealing restrictions as stated in the offering document(s) of the relevant underlying fund(s).
請注意，投資涉及風險。您應參閱相關投資選擇之相應連繫基金的銷售文件了解有關風險，其中包括交易指示或會因相應連繫基金之銷售文件上列明的任何交易限制所限而被延遲或部分推遲處理(如交易限制適用於該等交易指示)。

There is an update of our Privacy Policy Statement and Personal Information Collection Statement. Please refer to https://www.aia.com.hk/en/privacy-statement-main for the latest version.
我們就私隱聲明及個人資料收集聲明作出更新。請點擊連結https://www.aia.com.hk/zh-hk/privacy-statement-main參閱最新版本。

「AIA」、「友邦」或「友邦香港」是指友邦保險(國際)有限公司(於百慕達註冊成立之有限公司)。

友邦香港

香港北角
電氣道 183 號
友邦廣場 12 樓
電話：(852) 2881 3333

AIA.COM.HK

AIA MOBILE APP - AIA+ 友邦手機程式 – AIA+

Download our AIA+ mobile app to manage your policy!
下載 AIA+ 手機應用程式以便輕鬆管理您的保單！

POLICY ENQUIRY 保單查詢

For any queries, please contact: 如有任何查詢，請致電：

AIA Customer Hotline 友邦客戶熱線:	22328888
HK Premium Enquiry Express 香港保費查詢快線:	28383623
AIA Financial Planner 友邦財務策劃顧問:	HO KAR LEE
Agency 營業員組別:	CHAMP ARCTERYZ LL (8Y)
Telephone 電話:	39712200

INVESTMENT OPTION(S) DESCRIPTION 投資選擇名稱

D08	Franklin Templeton Investment Funds - Templeton Eastern Europe Fund A "Acc" 富蘭克林鄧普頓投資基金 – 鄧普頓東歐基金A股（累算）
D78	Franklin Templeton Investment Funds - Templeton Eastern Europe Fund A "Acc RC" 富蘭克林鄧普頓投資基金 – 鄧普頓東歐基金A股（累算RC）
F07	JPM Japan Equity J (dist) USD JPM 日本股票（美元） – J股（分派）
F09	JPMorgan India Fund 摩根印度基金
G08	HSBC Global Investment Funds - Brazil Equity "AD" 匯豐環球投資基金 – 巴西股票"AD"
I04	BlackRock Global Funds - World Mining Fund "A2" 貝萊德全球基金 – 貝萊德世界礦業基金"A2"股
I09	BlackRock Global Funds - World Energy Fund "A2" 貝萊德全球基金 – 貝萊德世界能源基金"A2"
M11	Fidelity Funds - Global Bond Fund - Class A-Acc-USD 富達基金 – 環球債券基金 A類別股份 – 累積 – 美元
N08	Morgan Stanley Investment Funds Global Bond Fund Class A Morgan Stanley Investment Funds 環球債券基金A 類

For details of the investment options or underlying funds/investments that are applicable to each of our products, please refer to the 'Underlying Funds/Investments Prices' under the section of Investment Information in the Company website AIA.COM.HK or the Investment Options Brochure.
產品可供選擇的投資選擇或連繫基金/投資資料，請參閱本公司網頁AIA.COM.HK投資資料部份之連繫基金/投資價格或投資選擇小冊子。

Customer Service Centres 客戶服務中心:

Hong Kong Office Hours 香港辦公時間:

Monday to Friday 星期一至五	8:45 am to 6:00 pm
12/F, AIA Tower,	香港北角
183 Electric Road,	電氣道183號
North Point, Hong Kong	友邦廣場12樓

Macau Office Hours 澳門辦公時間:

Monday to Friday 星期一至五	8:45 am to 5:15 pm
Unit 201, 2F, Wealth Select Centre	澳門商業大馬路
Nos. 251A-301,	251A – 301 號
AIA Tower	友邦廣場2樓201室
Avenida Comercial de Macau, Macau.	友邦財駿中心
Tel: 89881822	電話 – 89881822

For any switching request received and approved by our Company, US$5 Switching Charge (which would have been chargeable from the 5th switching request onwards per policy year) will be waived.
任何經本公司收妥及批核後的調配申請，將可獲豁免5.00美元之轉換手續費(適用於每個保單年度第五次起的調配申請)。

「AIA」、「友邦」或「友邦香港」是指友邦保險(國際)有限公司(於百慕達註冊成立之有限公司)。

友邦香港

香港北角
電氣道 183 號
友邦廣場 12 樓
電話：(852) 2881 3333

AIA.COM.HK

-- End of Statement --
-- 完 --

Ref : 023 CHAMP ARCTERYZ LL (8Y)

「AIA」、「友邦」或「友邦香港」是指友邦保險(國際)有限公司(於百慕達註冊成立之有限公司)。